

RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 1578/89

af 5. juni 1989

om ændring af forordning (EØF) nr. 3950/88 om fordeling for 1989 af Fællesskabets fangstkvoter i grønlandske farvande

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 170/83 af 25. januar 1983 om en fællesskabsordning for bevarelse og forvaltning af fiskeressourcerne⁽¹⁾, ændret ved akten vedrørende Spaniens og Portugals tiltrædelse, særlig artikel 11,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

I fiskeriaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab på den ene side og den danske regering og det grønlandske landsstyre på den anden side⁽²⁾ og i protokollen vedrørende betingelserne for fiskeri mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab på den ene side og

den danske regering og det grønlandske landsstyre på den anden side⁽³⁾ fastsættes de fangstkvoter i grønlandske farvande, der tildeles Fællesskabet;

fangstkvoterne i grønlandske farvande blev for 1989 fordelt ved forordning (EØF) nr. 3950/88⁽⁴⁾;

ved en note af 23. januar 1989 har det grønlandske hjemmestyre yderligere tilbudt Fællesskabet en andel af den vestlige torskebestand for 1989;

i overensstemmelse med artikel 8, stk. 2, i ovennævnte aftale har Fællesskabet accepteret Grønlands tilbud om supplerende fangstmuligheder på 4 000 tons fra torskebestanden vest for Grønland;

accepten medfører en justering af den finansielle godtgørelse i forhold til denne supplerende kvote i overensstemmelse med artikel 3, stk. 2, i ovennævnte protokol;

for at sikre en effektiv forvaltning af fangstmulighederne bør disse i overensstemmelse med artikel 4 i forordning (EØF) nr. 170/83 fordeles mellem medlemsstaterne ved hjælp af kvoter —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

I bilaget til forordning (EØF) nr. 3950/88 ændres kolonne 1 til 4 for torsk således:

1	2	3	4
Torsk	NAFO 1	16 000	Tyskland 12 320
			Det Forenede Kongerige 3 680
	ICES XIV/V	11 500	Tyskland 10 000
			Det Forenede Kongerige 1 500

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Luxembourg, den 5. juni 1989.

På Rådets vegne

J. BARRIONUEVO PEÑA

Formand

⁽¹⁾ EFT nr. L 24 af 27. 1. 1983, s. 1.⁽²⁾ EFT nr. L 29 af 1. 2. 1985, s. 9.⁽³⁾ EFT nr. L 29 af 1. 2. 1985, s. 14.⁽⁴⁾ EFT nr. L 352 af 21. 12. 1988, s. 7.